Le renforcement des exportations est indispensable à la réussite de la stratégie axée sur la croissance que la communauté internationale a élaborée au cours de la dernière année pour régler le problème de la dette. Le Canada souscrit à cette insistance sur la croissance. Nous nous rendions parfaitement compte en effet que la stratégie précédente, fondée sur l'austérité et la compression des dépenses, mettait à rude épreuve la texture politique et sociale de bon nombre de pays débiteurs, et qu'il fallait l'assortir d'autres mesures visant à stimuler l'investissement et la croissance.

Il est heureux que nous commençions maintenant à mettre en oeuvre une stratégie faisant appel à des moyens financiers renforcés pour appuyer les mesures d'ajustement axées sur la croissance. Je sais que certains économistes latino-américains considèrent la stratégie actuelle comme un remède insuffisant. J'estime, pour ma part, que nous sommes sur la bonne voie. Le Canada a engagé 45 millions de dollars au titre du financement international consenti au Mexique. En 1985, nous avons participé aux arrangements internationaux visant à soutenir le Plan austral. Nous restons prêts à jouer un rôle constructif dans la conception et la mise en oeuvre de futures formules de financement.

Au Canada, le secteur privé est notre plus importante réserve de compétences financières, techniques et gestionnelles. Nos entreprises participent de plus en plus à des transferts internationaux de technologie qui procurent des bénéfices aux économies des deux pays en cause. Ainsi, plusieurs sociétés canadiennes sont actuellement à l'oeuvre en Argentine dans des secteurs aussi divers que les pâtes et papiers, l'hydroélectricité, les transports et les communications – pour n'en citer que quelques-uns. Cette diversification offre un exemple pratique du grand nombre de domaines dans lesquels il est possible d'allier les techniques canadiennes et argentines.

Notre gouvernement appuie activement les efforts des entreprises canadiennes en Argentine. À titre d'exemple, l'Agence canadienne de développement international a approuvé récemment, dans le cadre de son programme de coopération industrielle, l'octroi de fonds au titre de diverses études concernant la surveillance de la circulation dans la ville de Rosairo, l'implantation d'une usine de traitement de gaz liquide à Bahia Blanca, la mise en oeuvre de systèmes de gestion de l'énergie et la constitution d'une coentreprise de services d'exploitation pétrolière. La valeur totale de ces études approche le million de dollars. Nous avons par ailleurs convenu ce mațin d'appuyer huit